

INFRATRASPORTI.TO Srl
Corso Siccardi 15 - Torino
Tel. +39.011/5592.711 - Fax +39.011.5592750 – e-mail:infrato@infrato.it
www.infrato.it

APPALTO INFRATO N. 3/2017
PROCEDURA APERTA EX ARTT. 122 e 60 D. LGS. 50/2016

DISCIPLINARE DI GARA

METROPOLITANA AUTOMATICA DI TORINO – LINEA 1 - TRATTA LINGOTTO – BENGASI

OGGETTO: REALIZZAZIONE DI IMPIANTI ELETTRICI PER CORRENTI FORTI, TERMINALISTICA, CANALIZZAZIONI E CAVI DI LINEA CORRENTI DEBOLI CONNESSI AL SISTEMA VAL E PASSERELLE IN CARPENTERIA.

SETTORI SPECIALI – TRASPORTO
CUP J34C03000000001 CIG 7038861BD7

1 OGGETTO

1.1 INFRATRASPORTI.TO Srl deve affidare la fornitura con posa in opera di impianti elettrici per correnti forti, terminalistica, canalizzazioni e cavi di linea correnti deboli connessi al Sistema VAL e passerelle in carpenteria, nonché come attività opzionale l'assistenza alla manutenzione – relativi alla Metropolitana Automatica di Torino – Linea 1 – Tratta Lingotto Bengasi, secondo quanto previsto da progetto esecutivo (validato il 07.04.2017) capitolato speciale, capitolato tecnico, schema di contratto.

1.2 Il valore netto dell'appalto è inferiore alla soglia di cui all'art. 35/ 2 lett. a) d.lgs 50/2016 ammontando a:

PRESTAZIONI	IMPORTO NETTO
FORNITURE IN OPERA	€ 3.694.066,35
ONERI SICUREZZA	€ 43.878,10
ASSISTENZA MANUTENZIONE (attività opzionale)	€ 290.000,00
ONERI SICUREZZA	€ 3.000,00
TOTALE	€ 4.030.944,45

1.3 Le categorie e i relativi importi, rilevanti ai fini delle classifiche ex art. 61 dpr 207/2010 e comprendenti la rispettiva quota di assistenza alla manutenzione, sono:

- OG10 (impianti per la trasformazione alta/media tensione) € 1.513.308,19 37,98%
- OS19 (impianti di reti di telecomunicazione e di trasmissione dati) € 48.973,62 23,82%
- OS18 - A (componenti strutturali in acciaio) € 850.839,33 21,36%
- OS27 (impianti per la trazione elettrica) € 670.945,21 16,84%

1.4. Gli oneri ex art. 26/3 d.lgs 81/2016 (D.U.V.R.I.) ammontano a complessivi € 46.878,10
1.5 Il CIPE, con deliberazione del 26 giugno 2009, pubblicata in Gazzetta Ufficiale n. 243 del 19 ottobre 2009, ha approvato il progetto definitivo e l'assegnazione dei contributi statali per Euro 111.131.033,00 (sull'importo totale cofinanziato di Euro 193.551.722,00) per l'opera in oggetto; i cofinanziamenti sono stati deliberati rispettivamente dal Comune di Torino per Euro 40.000.000,00 (D.G.C. 18/01/2008 n. 269/22) e dalla Regione Piemonte per Euro 35.000.000,00 (DGR n. 26-8059 del 21/01/2008 e relative note integrative del 25/06/2009 nn. 971 e 10509, trasmesse al Ministero).

1.6. La documentazione di gara comprende:

La documentazione di gara comprende:

- 1) Bando di gara;
- 2) Disciplinare e relativi allegati;
 - A) Modello DGUE
 - B) Altre dichiarazioni e impegni
 - C) Offerta tecnica
 - D) Offerta Economica e dichiarazioni spese generali e utili
 - E) Riduzione dei termini contrattuali
 - F) Lista delle categorie di lavoro e forniture (7 colonne)
- 3) Capitolato Speciale d'Appalto;
- 4) Capitolato Tecnico;
- 5) Schema di Contratto;
- 6) Progetto Esecutivo

1.7. Tutta la documentazione, eccetto il progetto esecutivo, è accessibile sul sito www.infrato.it. Il progetto esecutivo potrà essere acquisito previo versamento di € 100,00 (IVA compresa) su c/c bancario INTESA SAN PAOLO – IBAN IT50R0306903390100000000774 intestato a Infratrasporti.To srl con indicazione della causale "Acquisto progetto gara n. 3/2017". Il concorrente dovrà fornire tutti i dati per l'emissione della relativa fattura da parte di Infratrasporti.To Srl. Per ritirare il CD-ROM contenente la documentazione progettuale occorre fissare, almeno 2 giorni lavorativi prima del ritiro, un appuntamento contattando il numero 011.5592711.

1.8. Ai fini dell'art. 51/1 d.lgs 50/2016 si precisa che l'appalto non è stato suddiviso in lotti ex art. 51 d.lgs 50/2016 considerata l'interconnessione tra le prestazioni che rende oggettivamente impraticabile l'esecuzione distinta, anche in relazione al criterio di economicità ed efficienza.

1.9 Ai sensi degli artt. 114/8 e 100 d.lgs 50/2016 per l'esecuzione dell'appalto è richiesta:

- la disponibilità di un'area per magazzino in Torino e comuni limitrofi;
- per la categoria 0S18-A il possesso, ai fini dell'esecuzione, dei requisiti di cui all'art. 3/1 lett. a) e b) DM 248/2016

2 DURATA E DECORRENZA DELL'APPALTO

2.1. Prestazione non opzionale: il tempo complessivo per l'esecuzione, non ribassabile, è di 486 giorni, come da art. 9 del Capitolato Speciale di Appalto. E' fatta salva la riduzione dei tempi intermedi eventualmente offerta dall'aggiudicatario nel rispetto del citato art. 9 del Capitolato Speciale d'Appalto e del modulo E.

2.2. Prestazioni opzionali: il tempo per l'esecuzione della prestazione, in caso di esercizio dell'opzione, è di 24 mesi, come da art. 9 del Capitolato Speciale d'Appalto e da schema di contratto.

3 SUBAPPALTO – AVVALIMENTO

3.1. Ai sensi dell'art. 105/4 lett. a) d.lgs 50/2016 si precisa:

- il subappalto è ammesso, nei limiti fissati dall'art. 105/2 d.lgs 50/2016 e in ogni caso nel rispetto delle prescrizioni imperative in tema di subappalto, per tutte le seguenti categorie già indicate al paragrafo 1.3

- OG10 (impianti per la trasformazione alta/media tensione) € 1.513.308,19 37,98%
- OS19 (impianti di reti di telecomunicazione e di trasmissione dati) € 948.973,62 23,82%
- OS27 (impianti per la trazione elettrica) € 670.945,21 16,84%

-per le lavorazioni in OS18 – A, di importo superiore al 10% dell'importo totale dei lavori e pari ad € 850.839,33, valgono condizioni e limiti dettati dall'art. 89/11 dlgs 50/2016 e dal DM 10.11.2016, n. 248, e cioè:

- il subappalto è ammesso nel limite del 30% del relativo importo (€850.839,33) e non può essere, senza ragioni obiettive, suddiviso; detto limite non è computato ai fini del raggiungimento del limite di cui all'articolo 105, comma 2 del dlgs 50/2016;
- non è ammesso l'avvalimento (artt. 89/11 e 216/15 d.lgs 50/2016);
- per l'esecuzione devono sussistere i requisiti di specializzazione di cui all'art. 3/1 lett. a) e b) del DM 248/2016.

3.1.2. Non è richiesta l'indicazione della terna di subappaltatori di cui all'art. 105/6 dlgs 50/2016, essendo l'appalto oggetto della presente procedura inferiore alla soglia comunitaria. Peraltro, considerato quanto previsto al par. 7), in relazione al subcriterio di valutazione a.3, ove il concorrente decida di indicare i subappaltatori al fine di conseguire il punteggio assegnato al citato subcriterio dovrà inserire nella busta relativa all'offerta tecnica le dichiarazioni richieste dall'art. 80 dlgs 50/2016 ai subappaltatori.

3.2.1. Salvo quanto previsto dall'art. 105/13 d.lgs 50/2016, i pagamenti sono effettuati all'appaltatore.

3.3. Salvo quanto precisato per le lavorazioni in OS18-A, l'avvalimento è ammesso secondo gli artt. 133/1 e 89 d.lgs 50/2016.

4 SOGGETTI AMMESSI - CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

4.1 Sono ammessi gli operatori economici di cui all'art. 45/1 e 2 d.lgs. 50/2016 in possesso di:

(1) **requisiti generali:** ai sensi dell'art. 136 dlgs 50/2016 i concorrenti non devono versare in alcuno dei motivi di esclusione di cui agli artt. 80 d.lgs 50/2016 e 53/16ter dlgs 165/2001 (circolare del M.I.T. 18.7.2016, n. 3).

(1.1) L'insussistenza dei motivi di esclusione deve essere dimostrata dall'operatore economico concorrente e dai soggetti persona fisica espressamente tenuti in base alla disposizione rilevante, secondo la natura giuridica del concorrente stesso.

Si precisa:

- la dichiarazione di cui all'art. 80/1 dlgs 50/2016 deve essere riferita a tutti i soggetti persona fisica nei cui confronti opera la causa di esclusione come identificati all'art. 80/3 dlgs 50/2016 e dal Comunicato del Presidente Anac 26.10.2016 cui si fa rinvio;
- la dichiarazione di cui all'art. 80/2 dlgs 50/2016 deve essere riferita a tutti i soggetti che sono sottoposti alla normativa antimafia di cui all'art. 85 dlgs 6.9.2011, n. 159 (Comunicato Presidente Anac 26.10.2016);
- l'insussistenza dei motivi di esclusione di cui all'art. 80 dlgs 50/2016 e 53/16-ter dlgs 165/2011 deve sussistere anche per:
 - consorziati indicati come esecutori della prestazione ai sensi dell'art. 48/7 dlgs 50/2016;
 - ausiliari ex art. 89/3 dlgs 50/2016;

(2) **requisiti speciali** ex artt. 216/14 d.lgs 50/2016.

Gli operatori economici concorrenti devono dimostrare il possesso di attestazioni SOA in corso di validità per categorie e classifiche adeguate a soddisfare tutti i requisiti necessari a realizzare l'intervento, come definito al precedente par. 1), nel rispetto delle norme del dpr 207/2010 richiamate dall'art. 216/14 (in particolare: artt.60-63 e 92 dpr 207/2010):

E dunque, considerato l'art. 61/2 dpr 207/2010:

categoria 0G10 classifica III)*bis*
categoria 0S19 classifica III
categoria 0S27 classifica III
categoria 0S18-A classifica III

Il possesso di certificazione di qualità aziendale è attestato dalle SOA ai sensi dell'art. 63 dpr 207/2010;

(3) **requisiti di idoneità professionale** ex art. 81/3 d.lgs 50/2016: è richiesta l'iscrizione al registro delle imprese o analogo. Per operatori di altri Stati membri vale l'art. 83/3 dlgs 50/2016.

4.2. Ai sensi dell'art. 48/7 d.lgs 50/2016 è fatto divieto ai concorrenti di partecipare in più di un raggruppamento temporaneo o consorzio ordinario o soggetto gruppo assimilato, ovvero, in forma individuale qualora abbiano partecipato in raggruppamento o consorzio ordinario o soggetto gruppo assimilato. I consorzi di cui all'art. 45/2 lett. b) e c) d.lgs 50/2016 sono tenuti ad indicare in offerta per quali consorziati il consorzio concorre; a questi ultimi è fatto divieto di partecipare, in qualsiasi altra forma, alla medesima gara; in caso di violazione sono esclusi dalla gara sia il consorzio sia il consorziato. In caso di inosservanza di tale divieto si applica l'art. 353 cp. Ai sensi dell'art. 48/9 d.lgs 50/2016 è vietata l'associazione in partecipazione. Salvo quanto disposto dai commi 18 e 19 del citato art. 48 è vietata qualsiasi modificazione alla composizione dei raggruppamenti temporanei e consorzi o soggetti gruppo rispetto a quella risultante dall'impegno presentato in sede di offerta.

4.3. I raggruppamenti temporanei di cui all'art. 45/1 lett. d) d.lgs 50/2016 possono presentare offerta anche se non ancora costituiti. In tal caso vale l'art. 48/8 d.lgs 50/2016.

4.4. Sono ammessi raggruppamenti orizzontali, verticali e misti. Vale l'art. 48/6 d.lgs 50/2016. Per i raggruppamenti orizzontali (e soggetti gruppo assimilati), ai sensi degli artt. 216/14 e 92 dpr 207/2010, i requisiti di qualificazione di cui all'art. 216/14 d.lgs 50/2016 devono essere posseduti dalla mandataria o da una impresa consorziata nella misura minima del 40% e la restante percentuale cumulativamente dalle mandanti o dalle altre imprese consorziate, e comunque con un minimo del 10%. Nell'ambito dei requisiti posseduti, la mandataria in ogni caso assume, in sede di offerta, i requisiti in misura percentuale superiore rispetto a ciascuna delle mandanti. Vale quanto previsto dall'art. 92 dpr 207/2010, cui si fa rinvio.

L'operatore in possesso di qualificazione nella categoria prevalente, ove privo di relativa adeguata qualificazione in OS 18-A, deve costituire raggruppamento temporaneo di imprese o altro soggetto gruppo con operatori in possesso della relativa qualificazione, ferma la possibilità di subappalto nei limiti già precisati al precedente par. 3 a soggetto in possesso di idonea qualificazione.

5 FORMA GIURIDICA DEI CONCORRENTI

Non è richiesta l'assunzione di forma giuridica specifica dopo l'aggiudicazione dell'appalto (art. 45/3 d.lgs 50/2016).

6 INFORMAZIONI COMPLEMENTARI - SOPRALLUOGO

6.1.1. Le informazioni complementari e quelle sull'andamento della procedura saranno tempestivamente pubblicate sul sito di Infra.To all'indirizzo www.infrato.it. Tale adempimento avrà valore di notifica a tutti gli effetti di legge.

Eventuali informazioni complementari potranno essere richieste esclusivamente mezzo e-mail (in formato editabile), all'indirizzo infrato@infrato.it entro e non oltre 8 giorni antecedenti la data di scadenza di presentazione delle offerte e saranno riscontrate almeno 6 giorni prima della stessa data di scadenza, se pervenute in tempo utile (cfr artt. 122/1 e 74/4 d.lgs 50/2016). Le richieste non pervenute nei termini sopra riportati non potranno essere evase.

6.1.2. Qualora, anche a seguito di osservazioni dei concorrenti, emergano irregolarità, INFRATO si riserva di correggere gli atti di gara, pubblicando le correzioni sul già citato sito

www.infrato.it **che si invita a monitorare costantemente.**

Si applicano gli artt. 133/1 e 79/3-4-5 d.lgs 50/2016 in tema di eventuale proroga dei termini:
Sullo stesso sito sono pubblicate le informazioni relative alle sedute.

6.2 Il sopralluogo è obbligatorio. Deve essere espletato dal legale rappresentante del concorrente o da altro soggetto munito di specifica delega scritta del primo, corredata del documento di identità. In caso di soggetti "gruppo" può essere espletato dal legale rappresentante di un componente del gruppo (o delegato), purché specificamente delegato dai legali rappresentanti degli altri componenti del gruppo stesso e nei termini descritti. Nel caso di soggetti che si uniscano al gruppo successivamente alla data di sopralluogo, deve essere allegata alla documentazione amministrativa una dichiarazione di ratifica del sopralluogo effettuato.

La data per il sopralluogo deve essere previamente concordata con Infra.To, tramite invio di richiesta scritta all'indirizzo di posta elettronica infrato@infrato.it, e dovrà avvenire entro 10 (dieci) giorni naturali consecutivi antecedenti il termine di scadenza per la presentazione dell'offerta.

In esito al sopralluogo verrà rilasciato attestato sottoscritto dall'operatore e da funzionario della stazione appaltante in duplice copia.

7 CRITERIO DI AGGIUDICAZIONE

7.1 il criterio di aggiudicazione è quello dell'offerta economicamente più vantaggiosa sulla base del migliore rapporto tra qualità/prezzo ex artt. 95 e 133/1 d.lgs 50/2016

Di seguito sono riportati i criteri, sub criteri e relativi pesi ponderali:

Parametro		Punteggio massimo
A)	Offerta tecnica	max 40
a.1	Organizzazione generale	max 8
a.2	Individuazione delle principali forniture	max 5
a.3	Individuazione dei principali esecutori subappaltatori e assegnatari	max 4
a.4	Capacità di incrementare le risorse per l'adeguamento del programma lavori	max 5
a.5	Costi di manutenzione ed esercizio	max 5
a.6	Estensione dei periodi di garanzia	max 10
a.7	Possesso di certificazione secondo norma BS OHSAS 18001	max 3
B)	Offerta economica	max 45
C)	Riduzione termini contrattuali	max 15
	TOTALE	100

Si precisa quanto segue:

in ordine al sub criterio a.1 Organizzazione generale (max 8 punti): sono valorizzate le offerte che dimostrano - attraverso una relazione di massimo 4 fogli formato A4, e avendo a riferimento le prescrizioni e indicazioni contenute nei documenti contrattuali e di progetto - maggiore attinenza della relazione alle problematiche realizzative privilegiando i motivi che consentono di anticipare il più possibile le attività, ridurre le possibilità di ritardi e fornire l'opera completa in ogni sua parte nei tempi previsti come richiesto allo scopo nella scheda C.1 [organizzazione generale] allegata al presente disciplinare.

Il calcolo dei punteggi viene effettuato mediante confronto a coppie, da parte di ciascun commissario di gara e in conformità alle Linee guida ANAC n. 2). Al termine dei confronti si attribuiscono i punteggi mediante il seguente criterio: si trasforma, per ciascun commissario, la somma dei coefficienti attribuiti mediante il "confronto a coppie", in coefficienti variabili tra zero e uno e si calcola la media dei coefficienti di ciascun commissario attribuendo uno al concorrente che ha ottenuto il coefficiente medio più alto e agli altri concorrenti un punteggio conseguentemente proporzionale al coefficiente raggiunto. Il punteggio viene assegnato moltiplicando il coefficiente per il punteggio massimo del sub criterio a.1 nella tabella sopra indicata.

In ordine al sub criterio a.2 Individuazione delle principali forniture (max 5 punti): sono valorizzate le offerte che permettono già in fase di gara, l'individuazione dei fornitori, mediante la identificazione dell'indice di definizione dei fornitori [If], determinato come indicato nella scheda C.2 [individuazione delle principali forniture] allegata al presente disciplinare, attribuendo 5 punti al concorrente che presenta l'indice più elevato. Per gli altri concorrenti il punteggio sarà attribuito in funzione del rapporto dell'indice indicato con il più elevato.

In ordine al sub criterio a.3 Individuazione dei principali esecutori subappaltatori o assegnatari (max 4 punti): sono valorizzate le offerte che permettono già in fase di gara, l'individuazione degli esecutori della prestazione, mediante la individuazione dell'indice di definizione degli esecutori [Ie] determinato come indicato nella scheda C.3 [individuazione dei principali esecutori – subappalti - assegnatari] attribuendo 4 punti al concorrente che presenta l'indice più elevato. Per gli altri concorrenti il punteggio sarà attribuito in funzione del rapporto dell'indice indicato con il più elevato.

Si richiama quanto previsto al par. 3.1.2.

In ordine al sub criterio a.4 Capacità di incrementare le risorse (max 5 punti): sono valorizzate le offerte che permettono di identificare la maggior capacità di incrementare le risorse per l'adeguamento del programma lavori, mediante la individuazione dell'indice di capacità di accelerazione [Ic] determinato come indicato nella scheda C.4 [capacità di incrementare le risorse per l'adeguamento del programma lavori] attribuendo 5 punti al concorrente che presenta l'indice più elevato. Per gli altri concorrenti il punteggio sarà attribuito in funzione del rapporto dell'indice indicato con il più elevato.

In ordine al sub criterio a.5 Costi di manutenzione ed esercizio (max 5 punti): sono valorizzate le offerte che dimostrano - attraverso una relazione di massimo 2 fogli formato A4 più una tabella formato A3, avendo a riferimento le prescrizioni e indicazioni contenute nei documenti contrattuali e di progetto – migliore e più efficiente organizzazione nella manutenzione delle opere da realizzare, il contenimento dei costi di manutenzione e di esercizio degli impianti ed eventuali soluzioni ricomprese nell'offerta che consentano un contenimento dei costi energetici e di manutenzione e oltre a quanto indicato nella scheda C.5 [costi di manutenzione ed esercizio] allegata al presente disciplinare.

Il calcolo dei punteggi viene effettuato mediante confronto a coppie, da parte di ciascun commissario di gara e in conformità alle Linee guida ANAC n. 2. Al termine dei confronti si attribuiscono i punteggi mediante il seguente criterio: si trasforma, per ciascun commissario, la

somma dei coefficienti attribuiti mediante il "confronto a coppie", in coefficienti variabili tra zero e uno e si calcola la media dei coefficienti di ciascun commissario attribuendo uno al concorrente che ha ottenuto il coefficiente medio più alto e agli altri concorrenti un punteggio conseguentemente proporzionale al coefficiente raggiunto. Il punteggio viene assegnato moltiplicando il coefficiente per il punteggio massimo del sub criterio a.5 nella tabella sopra indicata.

In ordine al sub criterio a.6 Estensione periodo di garanzia sulle forniture principali (max 10 punti): sono valorizzate le offerte che comportano maggiore estensione dei periodi di garanzia sulle forniture principali di cui alla scheda C.6 [estensione dei periodi di garanzia] allegata al presente disciplinare, rispetto a quella prevista dal capitolato speciale di 24 mesi (art. 30) .

Per il presente criterio i concorrenti devono compilare la scheda C.6 [estensione dei periodi di garanzia] allegata al presente disciplinare.

Il calcolo dei punteggi viene effettuato per ogni tipologia di estensione indicata nella scheda C.6 come segue: 0 punti in caso di conferma della garanzia richiesta dal capitolato speciale (art. 30); punteggio massimo corrispondente ad ogni tipologia di estensione all'offerta che prevede l'estensione di garanzia maggiore; per estensioni minori, per ogni tipologia di estensione, il punteggio sarà calcolato proporzionalmente al periodo di estensione proposto rispetto al massimo offerto dai concorrenti dedotti i 24 mesi richiesti dal capitolato (art. 30) e sarà arrotondato alla 2 cifra decimale.

In ordine al sub criterio a.7 Possesso di certificazione secondo norma BS OHSAS 18001 (max 3 punti): è data preferenza ai concorrenti in possesso della sopra indicata certificazione.

Il calcolo dei punteggi viene effettuato come segue:

- 3 punti se sussiste il possesso;
- 0 punti se non sussiste il possesso;

In caso di raggruppamento o soggetto gruppo assimilato il punteggio sarà assegnato come segue:

- 3 punti se la certificazione è posseduta da tutti gli operatori;
- 2 punti se dalla mandataria
- 0 punti negli altri casi

In ordine al criterio B) Offerta economica (max 45 punti).

Non sono ammesse offerte al rialzo.

L'offerta economica viene espressa come **ribasso offerto in euro** sull'importo complessivo netto a base di gara, così come indicato nella scheda D1 [offerta economica] allegata al presente disciplinare; nella stessa scheda devono inoltre essere indicati i costi aziendali di sicurezza ai sensi dell'art. 95/10 dlgs 50/2016.

Il calcolo dei punteggi viene effettuato moltiplicando il coefficiente attribuito al concorrente per il punteggio massimo del criterio. Per il calcolo del coefficiente si applica il metodo bilineare secondo la formula di seguito indicata in conformità alle Linee Guida ANAC n. 2:

$$C_i \text{ (per } A_i \leq A_{soglia}) = X * A_i / A_{soglia}$$

$$C_i \text{ (per } A_i > A_{soglia}) = X + (1 - X) * \left[\frac{(A_i - A_{soglia})}{(A_{max} - A_{soglia})} \right]$$

Dove:

C_i = coefficiente attribuito al concorrente i-esimo

A_i = valore dell'offerta (ribasso offerto) del concorrente i-esimo

A_{soglia} = media aritmetica dei valori delle offerte (ribassi offerti) dei concorrenti

$X = 0,90$

A_{max} = valore dell'offerta (ribasso offerto) più conveniente

In ordine al criterio C) Riduzione dei termini contrattuali intermedi (max 15 punti)

Il punteggio per l'elemento quantitativo C) viene attribuito come segue:

l'offerta viene espressa come durata offerta in giorni di singole attività inerenti la pianificazione della prestazione, mediante la individuazione dell'indice di riduzione dei termini contrattuali [Irtc] determinato come indicato nella scheda E1 [riduzione dei termini contrattuali] attribuendo 15 punti al concorrente che presenta l'indice più elevato. Per gli altri concorrenti il punteggio sarà attribuito in funzione del rapporto dell'indice indicato con il più elevato.

7.2. L'offerta economicamente più vantaggiosa è calcolata come segue:

il punteggio complessivo risulterà dalla somma dei punteggi conseguiti nei singoli criteri e sub criteri.

8 PRESENTAZIONE DELL'OFFERTA

8.1 Il plico contenente offerta, dichiarazioni e documenti (in lingua italiana o tradotti, con traduzione giurata) deve:

- pervenire con modalità scelte a discrezione e rischio dei concorrenti, **ermeticamente chiuso**, all'indirizzo Segreteria Generale INFRATO C.so Siccardi 15 - Torino, entro e non oltre le **ore 12:00** del giorno **06.06.2017**. Giorno e ora di arrivo del plico sono comprovati da annotazione apposta alla ricezione. Non fa fede la data del timbro postale;
- riportare i dati identificativi del **destinatario**, del **mittente** e la seguente dicitura: "Appalto INFRA.TO N. 3/2017";
- contenere le seguenti 3 buste, ermeticamente chiuse, riportanti gli stessi dati identificativi indicati al punto precedente e le seguenti diciture:
BUSTA A: "Appalto Infra.To n. 3/2017 Busta A – Documentazione Amministrativa";
BUSTA B: "Appalto Infra.To n. 3/2017 Busta B – Offerta Tecnica"

BUSTA C: "Appalto Infra.To n. 3/2017 Busta C – Offerta Economica – Riduzione dei tempi – Dichiarazione spese generali e utili"

8.2 La **BUSTA A** deve contenere:

i seguenti documenti e dichiarazioni sostitutive sottoscritte ex artt. 38-46-47 dpr 445/2000, da soggetto/i munito/i dei poteri per impegnare l'operatore economico che concorre, con allegata copia del documento di identità del dichiarante in corso di validità. Per i concorrenti non residenti in Italia idonee dichiarazioni equivalenti, secondo lo Stato di appartenenza:

8.2.1 DGUE (regolamento di esecuzione UE 2016/7 della Commissione 5.1.2016), predisposto quanto alla **Parte I** da Infra.To, e messo a disposizione in formato editabile (allegato A), per essere compilato e sottoscritto dai concorrenti ai sensi del dpr 445/2000 al fine di dichiarare il possesso dei requisiti di capacità generale, speciale e professionali necessari ai fini della partecipazione.

Si precisa che:

- con circolare 18.7.2016, n. 3 (GURI 27.7.2016, n. 174, pagg. 92 e ss) il M.I.T. ha dettato linee guida per la compilazione del DGUE;
- con comunicato del Presidente 26.10.2016, Anac ha dato indicazioni sulla definizione dell'ambito soggettivo dell'art. 80 d.lgs 50/2016 e sulle verifiche delle dichiarazioni rese dai concorrenti ai sensi del dpr 445/2000 mediante utilizzo del DGUE.

Infra.To ha fatto e raccomanda di fare riferimento a tali atti e documenti.

DGUE Parte II: informazioni sull'operatore economico (sezione A):

deve essere compilata, inclusa la sezione sul possesso di attestazione SOA.

Fermo il rinvio ai chiarimenti M.I.T sulla Parte II del modello (nn.1-2), si ricorda che:

- in caso di partecipazione di operatori economici con le forme previste dagli artt. 45/2 lett. d), e), f), g) d.lgs. 50/2016 (e assimilabili): ciascuno degli operatori partecipanti al soggetto gruppo presenta un DGUE distinto recante le informazioni richieste dalle parti da II a VI; ciascuno degli operatori partecipanti deve inoltre compilare il riquadro "forma di partecipazione" in cui devono essere indicate le informazioni circa i ruoli assegnati (capogruppo, mandanti ecc.);
- in caso di partecipazione dei consorzi di cui all'art. 45/2 lett. b) e c) d.lgs. 50/2016 il DGUE è compilato separatamente dal Consorzio e, quanto ai requisiti ex art. 80 d.lgs 50/2016, dai Consorziati indicati come esecutori; nel riquadro "forma di partecipazione" devono essere rese le informazioni richieste alla lettera d), concernenti l'indicazione degli operatori consorziati che eseguono le prestazioni.

DGUE Parte II: informazioni sui rappresentanti dell'operatore economico (sezione B):

deve essere compilata, con indicazione delle generalità complete (nome, cognome data e luogo di nascita, residenza) dei soggetti muniti di legale rappresentanza, ivi compresi procuratori ed institori. Se intervengono più legali rappresentanti occorre fornire tutte le informazioni ad essi relative;

DGUE. Parte II: informazioni sull'affidamento sulle capacità di altri soggetti (art. 89 d.lgs 50/2016 - Avvalimento) (sezione C):

- in caso di ricorso all'avvalimento, fermi i limiti di cui al par. 3.2 in ordine alle lavorazioni in OS 18-A, deve essere compilata la Sezione C.

Si precisa:

- il concorrente deve indicare la denominazione degli operatori economici di cui intende avvalersi (ausiliari) e i requisiti oggetto di avvalimento;
- gli ausiliari devono compilare DGUE distinto con le pertinenti informazioni richieste dalla Parte II, Sezione A e B; dalla Parte III, IV e dalla Parte VI.

In caso di avvalimento, in Busta n. A devono essere inseriti anche i seguenti ulteriori documenti:

- dichiarazione sottoscritta dall'operatore economico ausiliario (e per esso da soggetto munito di idonei poteri) con cui quest'ultimo si obbliga verso il concorrente e verso Infrato a mettere a disposizione le risorse di cui è carente il concorrente per tutto il tempo dell'appalto;
- il contratto di avvalimento che deve riportare in modo compiuto, esplicito ed esauriente:
 - a) oggetto: le risorse e i mezzi prestati in modo determinato e specifico;
 - b) durata;
 - c) ogni altro utile elemento ai fini dell'avvalimento;

DGUE Parte II: informazioni concernenti i subappaltatori sulle cui capacità l'appaltatore non fa affidamento (art. 105 d.lgs 50/2016 - subappalto) (sezione D):

In caso di subappalto deve essere compilata la Parte II, Sezione D.

L'appalto è infracomunitario, pertanto non sussistono le condizioni di cui all'art. 106/5 d.lgs. 50/2016.

Nel caso di cui al precedente par. 3.1.2. l'operatore economico concorrente dovrà indicare esclusivamente le prestazioni o lavorazioni che intende subappaltante. L'indicazione dei subappaltatori dovrà essere inserita nella busta contenente l'Offerta Tecnica nella quale dovranno altresì essere inseriti i modelli DGUE dei subappaltatori che dovranno compilare il DGUE secondo quanto previsto dalla già citata circolare 18.3.2016, n. 3

DGUE Parte III: motivi di esclusione (art. 80/1 e 3 d.lgs 50/2016) (sezione A – motivi

legati a condanne penali):

La sezione va compilata.

In relazione all'ambito soggettivo di applicazione del motivo di esclusione attinente all'assenza di condanne penali (art. 80/1 e 3) e alle modalità di dichiarazione si richiamano i punti nn. 1 e 2 del Comunicato del Presidente Anac 26.10.2016 e le raccomandazioni in esso contenute.

Sono tenuti a dimostrare l'insussistenza dei motivi di esclusione in esame tutti i soggetti – persona fisica espressamente tenuti in base alla disposizione (e, perciò, tenuti al possesso del requisiti). La dichiarazione potrà, alternativamente, essere resa e sottoscritta (Parte IV) da ciascuno dei soggetti tenuti ovvero dal sottoscrittore delle altre dichiarazioni, ove a piena e diretta conoscenza.

DGUE Parte III: motivi di esclusione legati al pagamento di imposte o contributi previdenziali (art. 80/4 d.lgs. 50/2016) (sezione B).

La sezione va compilata.

In conformità alle istruzioni M.I.T. le informazioni contenute nella sezione B vanno integrate inserendo il riferimento alle tasse. Alla lettera d), nel caso in cui l'operatore economico abbia ottemperato agli obblighi posti a suo carico, pagando o impegnandosi a pagare in modo vincolante le imposte, tasse o i contributi previdenziali dovuti, compresi eventuali interessi o multe, occorrerà indicare se il pagamento o la formalizzazione dell'impegno siano intervenuti prima della scadenza del termine per la presentazione della domanda di partecipazione;

Porre attenzione a quanto precisato dall'art. 80 dlgs 50/2016 (in particolare dai commi 4-6-11-12) e dal M.I.T. nella circolare 18.7.2016, n. 3.

DGUE Parte III: motivi di esclusione legati a insolvenza, conflitto di interessi o illeciti professionali (art. 80/5 lett. a), b), c), d), e) d.lgs. 50/2016) (sezione C).

La sezione va compilata.

In relazione ai motivi di esclusione di cui all'art. 80/5 lett. c) si richiamano le Linee Guida Anac n. 6 (delibera 16.11.2016, n. 12393) recanti "*indicazione dei mezzi di prova adeguati e delle carenze nell'esecuzione di un precedente contratto di appalto che possano considerarsi significative per la dimostrazione delle circostanze di esclusione...*".

DGUE. Parte III: altri motivi di esclusione eventualmente previsti dalla legislazione nazionale dello Stato membro dell'amministrazione aggiudicatrice o dell'ente aggiudicatore (art. 80/2 e 80/5 lett. f), g), h), i), l), m) d.lgs 50/2016) (sezione D).

La sezione va compilata.

In relazione all'ambito soggettivo del motivo di esclusione attinente alla presenza di cause di decadenza, sospensione e divieto derivanti da misure di prevenzione o di un tentativo di infiltrazione mafiosa di cui all'art. 84 d.lgs 159/2011 (art. 80/2 d.lgs 50/2016) si richiama il punto 2 del comunicato del Presidente ANAC 26.10.2016 che, ad integrazione della circolare M.I.T., indica i soggetti relativamente ai quali la dichiarazione deve essere resa.

DGUE Parte IV: Criteri di selezione.

Il riferimento è al paragrafo 4.1 del presente disciplinare e sottoparagrafi rilevanti.

L'operatore economico può limitarsi a compilare la sezione "α" della parte IV del modello senza compilare nessuna altra sezione della parte IV.

Il possesso dei requisiti dovrà essere comprovato come previsto al successivo art. 10 del presente disciplinare.

In caso di raggruppamento o soggetto gruppo assimilato ciascun componente del raggruppamento o soggetto gruppo assimilato compila la sezione "α" per attestare il possesso di tutti i requisiti ad esso riferibili e che, con il concorso dei requisiti degli altri componenti, deve soddisfare quanto previsto dal presente disciplinare.

Resta fermo quanto richiesto al successivo paragrafo 8.2.4.

DGUE Parte VI: (dichiarazioni finali).

I soggetti muniti di idonei poteri per impegnare l'operatore economico concorrente, in relazione alla forma giuridica prescelta, **devono** compilare la parte VI "dichiarazioni finali" e allegare copia del documento di identità del sottoscrittore (è sufficiente una copia del documento per tutte le dichiarazioni rese dallo stesso soggetto persona fisica). In caso di soggetti gruppo costituendi le dichiarazioni devono essere rese da ciascuno dei componenti.

8.2.2 I seguenti ulteriori impegni e dichiarazioni sempre sottoscritti da soggetto munito di poteri per impegnare l'operatore concorrente, secondo le indicazioni già rese (Modello B allegato al presente disciplinare):

8.2.2.1 impegno a:

- (1) mantenere valida l'offerta per 180 giorni dalla data di scadenza del termine di presentazione delle offerte e ad autorizzare Infra.To a differire il termine di validità in caso di comprovate ragioni (art. 32/4 d.lgs 50/2016);
- (2) rispettare gli obblighi in materia ambientale, sociale e del lavoro di cui all'art. 31/3 d.lgs 50/2016;
- (3) applicare le norme contenute nel contratto collettivo nazionale e territoriale in vigore per il settore e per la zona in cui si eseguono le prestazioni e a richiederne l'osservanza agli eventuali subappaltatori (artt. 30/4 e 105/9 d.lgs 50/2016);
- (4) osservare gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla L. 136/2010 ed all'art 42 del Capitolato Speciale di Appalto e a farli rispettare ai soggetti della filiera tenuti (subappaltatori ecc) ;
- (5) osservare gli obblighi di cui al Protocollo di Legalità di cui all'art. 23 del Capitolato Speciale d'Appalto a farli rispettare ai soggetti della filiera tenuti (subappaltatori ecc);
- (6) presentare i documenti eventualmente richiesti da Infra.To ai sensi dell'art. 85/5 d.lgs 50/2016;
- (7) dotarsi per l'esecuzione dell'appalto di un'area per magazzino in Torino o comuni limitrofi;
- (8) dotarsi per l'esecuzione dell'appalto di quanto richiesto dall'art. 3/1 lett. a) e b) del DM 248/2018 per quanto riguarda le lavorazioni ascrivibili alla categoria OS18-A. In alternativa l'operatore potrà dichiarare il possesso dei requisiti di specializzazione di cui all'art. 3/1 lett. a) e b) citati già in gara;

8.2.2.2 dichiarazione di:

- (1) avere esaminato, conoscere e accettare senza eccezioni le disposizioni e condizioni che regolano il presente appalto contenute nei documenti di gara, contrattuali e tecnici (bando, disciplinare e allegati, progetto, capitolato speciale/schema di contratto);
- (2) di avere preso conoscenza delle condizioni locali, ivi inclusa la viabilità, avere preso conoscenza delle cave eventualmente necessarie e delle discariche autorizzate, nonché di tutte le circostanze generali e particolari suscettibili di influire sulla determinazione dei prezzi, sulle condizioni contrattuali e particolari, sull'esecuzione del contratto e di avere giudicato l'intervento realizzabile; gli elaborati progettuali adeguati ed i prezzi nel loro complesso remunerativi e tali da consentire il ribasso offerto e di avere tenuto conto, nella formulazione dell'offerta, degli oneri previsti per i piani di sicurezza nonché di avere effettuato una verifica della disponibilità della manodopera necessaria per l'esecuzione delle prestazioni e della disponibilità di attrezzature di avere capacità e disponibilità compatibili con i tempi di esecuzione offerti;
- (3) autorizzazione al rilascio di copia di tutta la documentazione presentata, ivi inclusa l'offerta tecnica e le spiegazioni eventualmente rese in fase di verifica di congruità (art.97 d.lgs 50/2016), per la partecipazione alla procedura qualora un concorrente eserciti la facoltà di accesso agli atti ai sensi dell'art. 53 d.lgs 50/2016 e L. 241/1990 *[Ove il concorrente ritenga che alcune parti della documentazione relativa all'offerta tecnica debbano restare*

riservate dovrà, in relazione a ciascun documento o parte di esso, rappresentare mediante dichiarazione sottoscritta: documento, relativa parte e/o contenuto informativo ritenuti riservati nonché dettagliare, anche ai sensi dell'art. 98 d.lgs. 30/2005, le ragioni per cui ritiene che siano da sottrarre all'accesso, ferma restando la facoltà di Infrato di valutarne la compatibilità alle disposizioni vigenti in materia. Non saranno prese in considerazione dichiarazioni generiche. Analogo discorso vale per eventuali spiegazioni ex art. 97 d.lgs 50/2016].

(4) di conoscere ed accettare il codice etico adottato da Infrato e pubblicato sul sito dell'Ente

(5) Per il caso di raggruppamento o soggetto gruppo assimilato:

- ✓ la specificazione delle quote di partecipazione e delle lavorazioni che intendono assumere, anche in relazione ai requisiti spesi per la partecipazione, le singole imprese del raggruppamento o soggetto gruppo assimilato, ed ogni indicazione utile a dimostrare il rispetto di quanto previsto dai paragrafi 4.3 e 4.4 del presente disciplinare e degli articoli del dpr 207/2010 da essi richiamati;
- ✓ l'impegno che, in caso di aggiudicazione, le stesse imprese che intendono costituire il raggruppamento stesso o il soggetto gruppo assimilato si conformeranno alla disciplina prevista dall'art. 48 d.lgs.163/2006 s.m.i.

Si precisa che le dichiarazioni dovranno essere rese da tutti gli associati o raggruppati, in caso di soggetto gruppo costituendo.

*In caso di raggruppamento o soggetto gruppo già costituito, **nella busta A, dovrà essere prodotto, in copia autentica, l'atto costitutivo del raggruppamento o atto costitutivo del soggetto gruppo.** In questo caso la sottoscrizione dell'offerta tecnica ed economica è riservata alla capogruppo, mandataria o soggetto assimilato.*

8.2.3 Attestato di versamento del contributo ANAC (istruzioni in vigore rinvenibili sul sito di ANAC, servizio riscossione contributi), per **€ 140,00** Delibera 21 dicembre 2016, n. 1377)

8.2.4 Copia della visura camerale (NON INVIARE CERTIFICATI) e delle attestazioni SOA in corso di validità.

8.2.5 Ricevuta rilasciata da Infra.To attestante l'avvenuto sopralluogo

8.3 La BUSTA B deve contenere:

La documentazione costituente l'Offerta Tecnica.

I documenti comprendono:

- (1) la relazione "organizzazione generale" redatta conformemente a quanto richiesto al punto 7.1 (subcriterio a.1) e all'allegato C.1 al presente disciplinare;
- (2) moduli di offerta tecnica, allegati da C.2 a C.6 al presente disciplinare redatti conformemente a quanto richiesto al punto 7.1 (subcriteri da a.2 ad a.6) ;
- (3) copia autentica di certificazione secondo norma BS OHSAS 18001 (subcriterio a.7)
- (4) (*eventuale*) i modelli DGUE sottoscritti dai subappaltatori indicati allo scopo di conseguire il punteggio previsto per il subcriterio a.3

La documentazione (1) e (2) deve sottoscritta dal soggetto munito di poteri idonei per impegnare l'operatore economico concorrente e, in caso di soggetti gruppo non ancora costituiti, da tutti gli operatori che intendono costituire il soggetto gruppo.

8.4 La BUSTA C deve contenere:

I documenti relativi all'offerta economica e alla riduzione dei termini contrattuali, redatti conformemente a quanto previsto dal punto 7.1 (criteri B e C) mediante utilizzo degli allegati D1 (Modulo offerta economica) e E1 (Riduzione dei termini contrattuali).

In caso di discordanza tra il ribasso offerto espresso in cifre e quello in lettere è ritenuto valido quello in lettere.

L'allegato D2 (Spese generali e utili) debitamente compilato e sottoscritto relativo alla dichiarazione dell'utile di impresa e delle spese generali rispetto all'offerta economica e relazione motivazionale di accompagnamento formato A4.

La lista delle categorie di lavoro e forniture (allegato F) debitamente compilata e sottoscritta.

La documentazione inserita nella busta C **deve essere sottoscritta dal soggetto munito di poteri idonei per impegnare l'operatore economico concorrente e, in caso di soggetti gruppo non ancora costituiti, da tutti gli operatori che intendono costituire il soggetto gruppo**

9 PROCEDIMENTO DI GARA – AGGIUDICAZIONE

I plichi pervenuti tempestivamente sono valutati da Commissione giudicatrice, nominata ai sensi dell'art. 77/12 d.lgs 50/2016, dopo la scadenza del termine di presentazione delle offerte.

Essa procede nel rispetto di norme e principi rilevanti dettati dal d.lgs 50/2016 per gli appalti nei settori speciali.

Infra.To si riserva di decidere alla prima seduta pubblica del 07.06.2017 ore 10:00 se optare per la modalità prevista dall'art. 133/8 d.lgs 50/2016 (disamina delle offerte prima dell'idoneità degli offerenti).

In ogni caso, la valutazione delle offerte tecniche (aperte in seduta pubblica) viene effettuata in una o più sedute riservate e prima dell'apertura (in seduta pubblica) dell'offerta economica – riduzione dei termini contrattuali.

Si applica il soccorso istruttorio previsto dall'art. 83/9 d.lgs 50/2016: la sanzione pecuniaria è fissata nella misura di € 4.100,00.

Per la valutazione di congruità si applicano gli artt. 133 e 97 d.lgs 50/2016; ai sensi dell'art. 95/5 d.lgs 50/2016 Infra.To si riserva di non procedere all'aggiudicazione se nessuna offerta risulti conveniente o idonea in relazione all'oggetto del contratto.

Ai fini dell'aggiudicazione e della relativa efficacia vale quanto previsto dall'art. 32 d.lgs 50/2016, anche in relazione all'esecuzione d'urgenza.

10 DOCUMENTAZIONE A COMPROVA DEI REQUISITI DICHIARATI

In relazione alle verifiche sui requisiti dichiarati si richiama l'art. 136 ultimo comma d.lgs 50/2016.

Si applicano gli artt. 85/5, 86 e allegato XVII d.lgs 50/2016.

La documentazione non acquisibile d'ufficio deve essere prodotta ad Infra.To entro il termine da quest'ultima assegnato nella nota di richiesta.

11 COMUNICAZIONI – ULTERIORI INFORMAZIONI

11.1 Ai sensi degli art. 76 d.lgs. 163/06 le comunicazioni si intendono validamente effettuate al domicilio eletto, all'indirizzo di posta elettronica certificata o al numero di fax indicati dai concorrenti.

In caso di indicazione di indirizzo PEC, le comunicazioni vengono effettuate in via esclusiva attraverso tale modalità.

Eventuali variazioni o problemi temporanei devono essere tempestivamente segnalati ai punti di contatto di Infra.To sopra indicati; diversamente, l'Ente declina ogni responsabilità per il tardivo o mancato recapito delle comunicazioni.

In caso di R.T.I. o soggetti gruppo assimilati, anche costituendi, la comunicazione recapitata al capogruppo si intende validamente resa a tutti gli operatori economici raggruppati o raggruppandi.

In caso di avvalimento, la comunicazione recapitata all'offerente si intende validamente resa anche all'ausiliario.

11.2. Ai sensi degli artt. 36/9, 133/1, 73, d.lgs 50/2016 e dell'art. 5 DM M.I.T. 2.12.2016 (In GURI 25.1.2017, n. 20) le spese di pubblicazione di bando e avviso, che saranno indicate da

Infrato, devono essere rimborsate dall'aggiudicatario entro 60 gg dall'aggiudicazione.

11.3 Infra.To si riserva di:

- prorogare, in presenza di giustificati motivi, il termine di validità delle offerte, annullare o revocare la procedura, non pervenire all'aggiudicazione e non stipulare il contratto senza incorrere in responsabilità e/o azioni di risarcimento danni e/o indennità e/o compensi a qualsiasi titolo, neanche a sensi degli artt. 1337 e 1338 cc;
- non procedere all'aggiudicazione qualora nessuna delle offerente sia ritenuta congrua o non in linea con gli obiettivi dell'Amministrazione;
- non procedere all'aggiudicazione in caso di indisponibilità di bilancio sopravvenuta;
- richiedere ai concorrenti chiarimenti sul contenuto delle offerte tecniche ed economiche presentate, fermo il divieto di modifica dell'offerta stessa.

11.4 l'aggiudicatario deve:

(1) costituire cauzione definitiva conformemente all'art. 103 d.lgs. 50/2016 e

(2) almeno 10 (dieci) giorni prima della consegna dei lavori, consegnare a Infra.To polizza per la copertura della responsabilità civile verso i propri prestatori di lavoro e subordinati (R.C.O.) ai sensi dell'art 35 del Capitolato Speciale di Appalto

(3) disporre ai fini dell'esecuzione di un area per magazzino in Torino o comuni limitrofi e, con riferimento alle lavorazioni in OS18-A dei requisiti previsti dal DM M.I.T. 10.11.2016, n. 248 (art. 3/1 lett. a) e b) .

11.5 La documentazione non in regola con l'imposta di bollo è regolarizzata a norma dell'art. 16 del d.p.r. 955/1982 .

11.6 La sottoscrizione del contratto è condizionata agli accertamenti antimafia.

11.7 Nessun compenso spetta ai concorrenti per la presentazione dell'offerta, i cui costi restano a loro carico esclusivo. Le spese contrattuali sono a carico dell'aggiudicatario.

12 TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

I dati raccolti sono trattati, ai sensi del d.lgs 196/2003, esclusivamente nell'ambito della gara regolata dal presente disciplinare. Il titolare del trattamento è la Società Infratrasporti.To S.r.l.

13 RESPONSABILE UNICO DEL PROCEDIMENTO

Il RUP è l'arch Vanni Cappellato

14 PROCEDURE DI RICORSO.

Organismo responsabile delle procedure di ricorso:

Tribunale Amministrativo Regionale per il Piemonte - C.so Stati Uniti 45 - 10129 TORINO - Telefono (0039) 011/5576411.

Presentazione di ricorso:

I ricorsi avverso gli atti di gara possono essere notificati alla stazione appaltante nei termini previsti dalle vigenti leggi.

Torino

IL RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO

Vanni CAPPELLATO

L' AMMINISTRATORE UNICO

Giovanni CURRADO

DOCUMENTO FIRMATO IN ORIGINALE